

STRIPES _ 2009 _ DESIGN **JÉRÔME GAUTHIER**





STRIPES _ SOFA
9SS305 CM 145X73X133H
FABRIC: CAT. B ART. CAMIRA XTREME PLUS COL. PANAMA YS079
METAL BASE: OPM1 SHINY CHROME METAL



STRIPES _ CUSTOMIZED SOFA

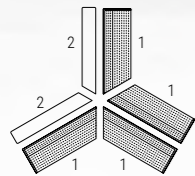
CM 900X73X133H

LEATHER: CAT. SUPER ART. DOLLARO COL. 7290

METAL BASE: RAL 9006 WHITE ALUMINIUM PAINTED







1 - 9SS614
2 - 9SS809

STRIPES _ COMPOSITION A

9SS614 CM 225/185X73X101H

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 64116

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

9SS809 LOW SHELVES

HPL COLOUR 1661

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

CUSHIONS

9RL112 CM 63X33

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 62048

9SS805 BELUX LAMPS

9SS802 SCHULTE EVOLINE SOCKETS

9SS801 MOBILE SOCKET

STRIPES _ COMPOSITION A

9SS614 CM 225/185X73X101H

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 64116

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

9SS809 LOW SHELVES

HPL COLOUR 1661

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

CUSHIONS

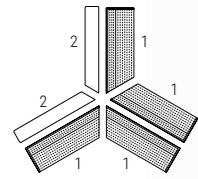
9RL112 CM 63X33

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 62048

9SS805 BELUX LAMPS

9SS802 SCHULTE EVOLINE SOCKETS

9SS801 MOBILE SOCKET



1 - 9SS614
2 - 9SS809





STRIPES _ CURVED COMPOSITION B Ø CM 370

9SS908 CM 73X133H

9SS907 CM 73X133H

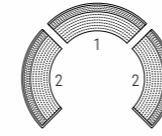
FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 64116

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

CUSHIONS

9RL112 CM 63X33

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 64116 AND 61163



1 - 9SS907
2 - 9SS908



STRIPES _ CURVED COMPOSITION B Ø CM 370

9SS908 CM 73X133H

9SS907 CM 73X133H

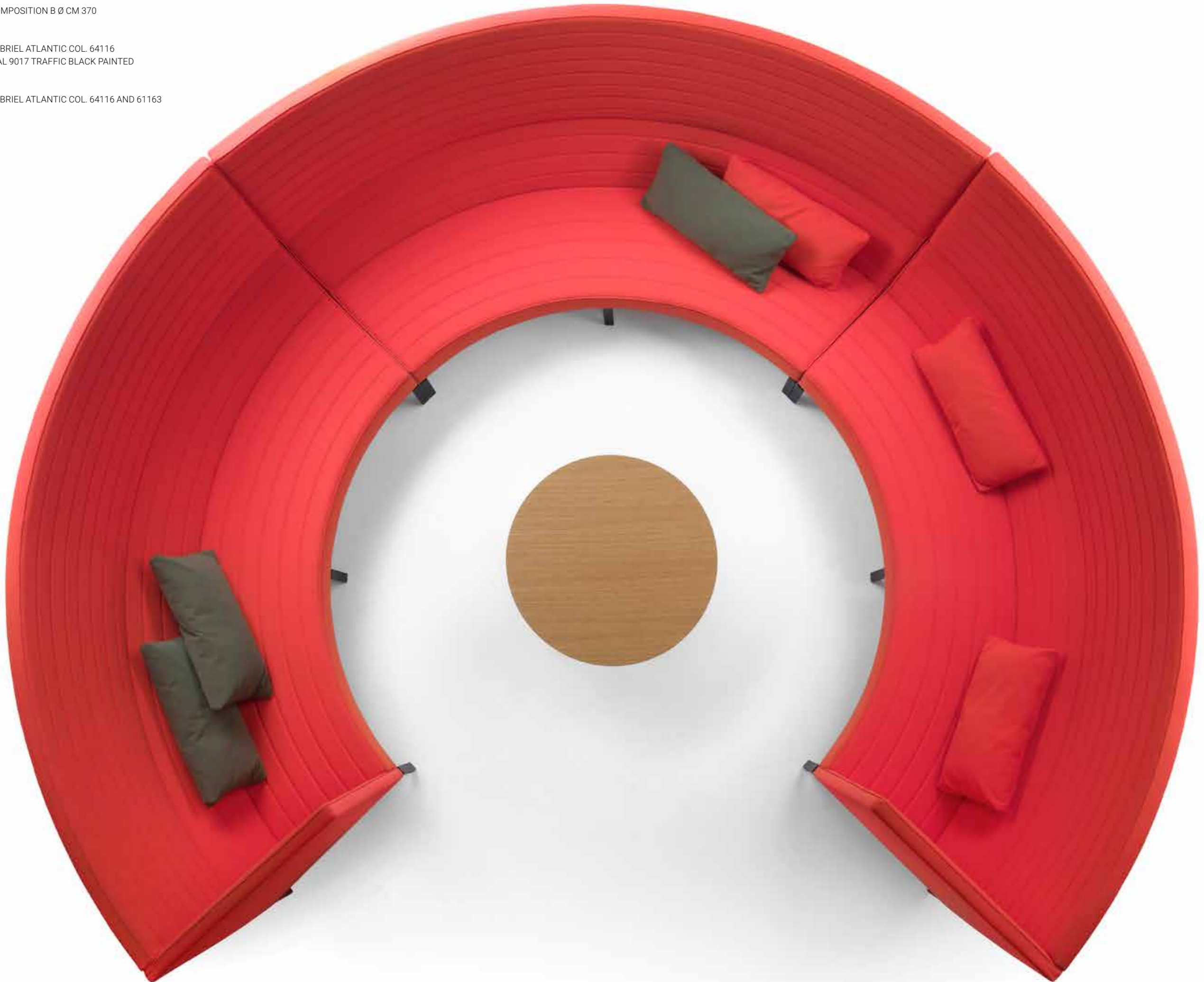
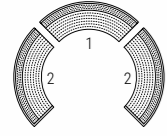
FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 64116

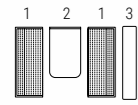
METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

CUSHIONS

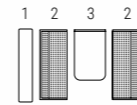
9RL112 CM 63X33

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 64116 AND 61163





1 - 9SS908
2 - 9SS404X
3 - 9SS808



1 - 9SS809
2 - 9SS208
3 - 9SS404X



STRIPES _ COMPOSITION "C"

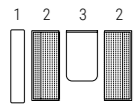
9SS208 CM 185X73X133H (X2) SOFAS
FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 61163
METAL BASE: BLACK PAINTED METAL BASES
CUSHIONS
9RL112 CM 63X33
FABRIC: CAT. B ART. ATLANTIC COL. 66086
9SS808 HIGH SHELF
9SS404X CM 82X133X133H TABLE
HPL COLOUR 1661
METAL BASE: BLACK PAINTED METAL BASES
9SS803 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE
9SS804 MOBILE LAMP
9SS805 BELUX LAMPS
9SS802 SCHULTE EVOLINE SOCKETS

STRIPES _ COMPOSITION "C"

9SS208 CM 185X73X133H (X2)
FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 61078
METAL BASE: OPM6 BLACK PAINTED METAL BASES
CUSHIONS
9RL112 CM 63X33
FABRIC: CAT. B ART. ATLANTIC COL. 66086
9SS809 LOW SHELF
9SS404X CM 82X133X133H TABLE
HPL COLOUR 1661
METAL BASE: OPM6 BLACK PAINTED METAL BASES
9SS803 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE
9SS804 MOBILE LAMP
9SS805 BELUX LAMPS
9SS802 SCHULTE EVOLINE SOCKETS

PIVOT _ SWIVEL CHAIR

9PIV101 CM 55.5X54X80H
STRUCTURE AND SEAT: NATURAL OAK
FABRIC: CAT. B ART. ATLANTIC COL. 66086



1 - 9SS809
2 - 9SS208
3 - 9SS404X

STRIPES _ COMPOSITION "C"

9SS208 CM 185X73X133H (X2)

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 61078

METAL BASE: OPM6 BLACK PAINTED METAL BASES

CUSHIONS

9RL112 CM 63X33

FABRIC: CAT. B ART. ATLANTIC COL. 66086

9SS809 LOW SHELF

9SS404X CM 82X133X133H TABLE

HPL COLOUR 1661

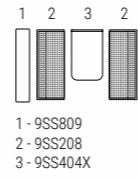
METAL BASE: OPM6 BLACK PAINTED METAL BASES

9SS803 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE

9SS804 MOBILE LAMP

9SS805 BELUX LAMPS

9SS802 SCHULTE EVOLINE SOCKETS

**STRIPES _ COMPOSITION "C"****9SS208 CM 185X73X133H (X2)**

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 61078

METAL BASE: OPM6 BLACK PAINTED METAL BASES

CUSHIONS

9RL112 CM 63X33

FABRIC: CAT. B ART. ATLANTIC COL. 66086

9SS404X CM 82X133X133H TABLE

HPL COLOUR 1661

METAL BASE: OPM6 BLACK PAINTED METAL BASES

9SS803 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE**9SS804** MOBILE LAMP

STRIPES _ COMPOSITION D

9SS210 CM 185X73X101H

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 61078

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

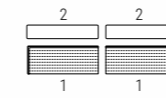
9SS809 LOW SHELVES

HPL COLOUR 1661

9SS806 MOBILE SHELF

9SS805 BELUX LAMPS

9SS801 MOBILE SOCKET



1 - 9SS210
2 - 9SS809



STRIPES _ COMPOSITION D

9SS210 CM 185X73X101H

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 61078

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

9SS809 LOW SHELVES

HPL COLOUR 1661

9SS806 MOBILE SHELF

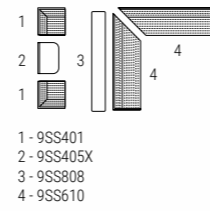
9SS805 BELUX LAMPS

9SS801 MOBILE SOCKET



1 - 9SS210
2 - 9SS809





STRIPES _ COMPOSITION F

9SS610 CM 255X73X133H
 FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 60063 BEIGE
 METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED
9SS808 CM 36X104 HIGH SHELF
 HPL COLOUR 1661
 CUSHIONS
9RL112 CM 63X33
 FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 61163
9SS805 BELUX LAMP
PIVOT _ SWIVEL CHAIRS
9PIV101 55.5X54X80H
 STRUCTURE: NATURAL OAK
 FABRIC: CAT. B ART. ATLANTIC COL. 60063 AND 61163



STRIPES _ COMPOSITION "E"

9SS401 CM 73X73X133H
 FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 60063 BEIGE
 METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED
9SS405X CM 82X55X133H TABLE
 HPL IN COLOUR 1661.



STRIPES _ SOFA

9SS305 CM 145X73X133H

FABRIC: CAT. E ART. CAMIRA BLAZER COL. SURREY CUZ1E

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

9SS807 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE

9SS810 MOBILE WRITING SHELF

OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

STRIPES _ COMPOSITION "G"

9SS401 CM 73X73X133H

FABRIC: CAT. E ART. CAMIRA BLAZER COL. SILCOATES CUZ30

METAL BASE: RAL 9006 WHITE ALUMINIUM

9SS403X CM 73X41X133H TABLE

WHITE MELAMINE

9SS803 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE.



- 1 - 9SS403X
- 2 - 9SS401



STRIPES _ COMPOSITION "H"

9SS401 CM 73X73X133H (X2)

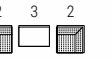
FABRIC: CAT. E ART. CAMIRA BLAZER COL. SURREY CUZ1E

WITH RAL 9006 WHITE ALUMINIUM PAINTED BASE

9SS402X CM 82X55X133H TABLE

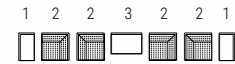
WHITE MELAMINE

9SS803 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE.



- 2 - 9SS401
- 3 - 9SS402X

- 1 - 9SS403X
- 2 - 9SS401
- 3 - 9SS402X



STRIPES _ COMPOSITION MADE OF 2 COMPOSITIONS "G" AND 1 COMPOSITION "H", AS DESCRIBED ABOVE.



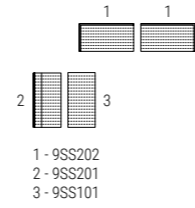
110



STRIPES _ SOFA
9SS204 CM 145X73X86H
FABRIC: CAT. E ART. CAMIRA BLAZER COL. BRYANSTOM CUZ53
METAL BASE: RAL 9006 WHITE ALUMINIUM PAINTED

111





STRIPES _ SOFAS WITHOUT ARMS

9SS201 CM 145X73X101H WITH VERTICAL QUILTING

9SS101 CM 145X73X42.5H BENCH WITH VERTICAL QUILTING

FABRIC: CAT. E ART. CAMIRA BLAZER COL. EDINBURGH CUZ1Y

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

STRIPES _ SOFAS WITH 1 ARM

9SS202 CM 145X73X101H

FABRIC: CAT. E ART. CAMIRA BLAZER COL. BRYANSTOM CUZ53

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED



STRIPES _ SOFA WITHOUT ARMS

9SS201 CM 145X73X101H WITH VERTICAL QUILTING

9SS101 CM 145X73X42,5H BENCH WITH VERTICAL QUILTING

FABRIC: CAT. E ART. CAMIRA BLAZER COL. EDINBURGH CUZ1Y
METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

STRIPES _ SOFA

9SS202 CM 145X73X101H WITH 1 ARM

9SS101 CM 145X73X42,5H BENCH WITH VERTICAL QUILTING

9SS101 CM 145X73X42,5H BENCH

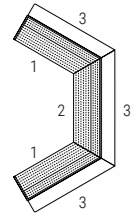
FABRIC: CAT. E ART. CAMIRA BLAZER COL. BRYANSTOM CUZ53
METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED



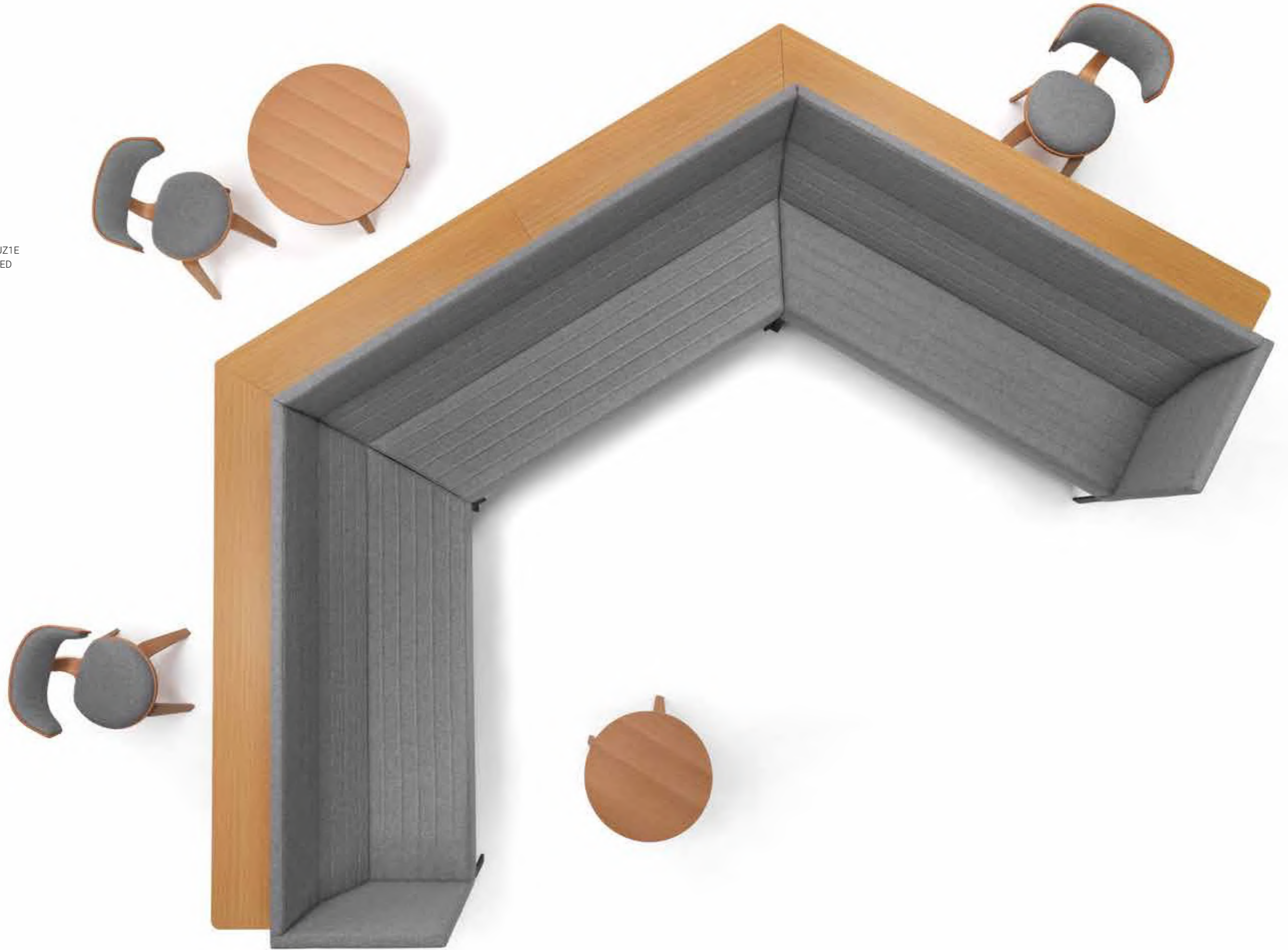
STRIPES IS AVAILABLE WITH HORIZONTAL AND, ON DEMAND, WITH VERTICAL QUILTING.



STRIPES _ COMPOSITION "J" CM 501 X 268
9SS614 CM 225X73X101H WITH AN ANGLE OF 60°
9SS627 CM 265X73X101H WITH AN ANGLE OF 60°
FABRIC: CAT. E ART. CAMIRA BLAZER COL. SURREY CUZ1E
METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED
9SS809 LOW SHELVES
HPL COLOUR 1661



1 - 9SS614
2 - 9SS627
3 - 9SS809

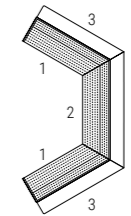


118



119

STRIPES _ COMPOSITION "J" CM 501 X 268
9SS614 CM 225X73X101H WITH AN ANGLE OF 60°
9SS627 CM 265X73X101H WITH AN ANGLE OF 60°
 FABRIC: CAT. E ART. CAMIRA BLAZER COL. SURREY CUZ1E
 METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED
9SS809 LOW SHELVES
 HPL COLOUR 1661



1 - 9SS614
 2 - 9SS627
 3 - 9SS809

STRIPES _ COMPOSITION "K" CM 185 X 580

9SS207 CM 185X73X133H

9SS909 CM 73X133H

9SS906 CM 73X133H

9SS907 CM 73X133H

FABRIC: CAT. H ART. KVADRAT STEELCUT TRIO COL. 853

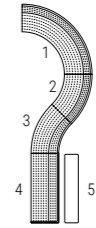
METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

9SS809 LOW SHELF

BIRCH PLYWOOD NATURAL OAK VENEERED

9SS805 BELUX LAMP

9SS802 SCHULTE EVOLINE SOCKET



- 1 - 9SS907
- 2 - 9SS906
- 3 - 9SS209
- 4 - 9SS207
- 5 - 9SS809



STRIPES _ COMPOSITION "K" CM 185 X 580

9SS207 CM 185X73X133H

9SS909 CM 73X133H

9SS906 CM 73X133H

9SS907 CM 73X133H

FABRIC: CAT. H ART. KVADRAT STEELCUT TRIO COL. 853

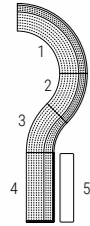
METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

9SS809 LOW SHELF

BIRCH PLYWOOD NATURAL OAK VENEERED

9SS805 BELUX LAMP

9SS802 SCHULTE EVOLINE SOCKET



- 1 - 9SS907
- 2 - 9SS906
- 3 - 9SS209
- 4 - 9SS207
- 5 - 9SS809





STRIPES _ COMPOSITION "M" CM 161X552

9SS925 CM 73X42,5H

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 60011 GREY

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED



1 - 9SS925





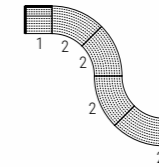
STRIPES _ COMPOSITION CM 370X370

9SS925 CM 73X42,5H

9SS505 CM 73X101H

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 60011 GREY AND 68054 GREEN

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED



- 1 - 9SS925
- 2 - 9SS505



132



133

**STRIPES _ SOFAS****9SS208 CM 185X73X133H**

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 67030

METAL BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

9SS811 CASTORS**9SS102 CM 60X30X62H** SERVER**9SS804** MOBILE LAMP**9SS801** BACHMANN POWER FRAME MOBILE ELECTRIC MODULE

134

**STRIPES** _ ROUND COMPOSITION**9SS907 CM 73X133 (X2)****9SS808 CM 73X133 (X2)**

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 67030

METAL BASE: OPM7 RAL 9016 TRAFFIC WHITE PAINTED

HIGH SHELVES

9SS808

HPL COLOUR 1661

CHIA _ SWIVEL ARMCHAIRS**9CHI103A CM 58X53X77H**

FABRIC: CAT. B ART. GABRIEL ATLANTIC COL. 67030

METAL BASE A: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED

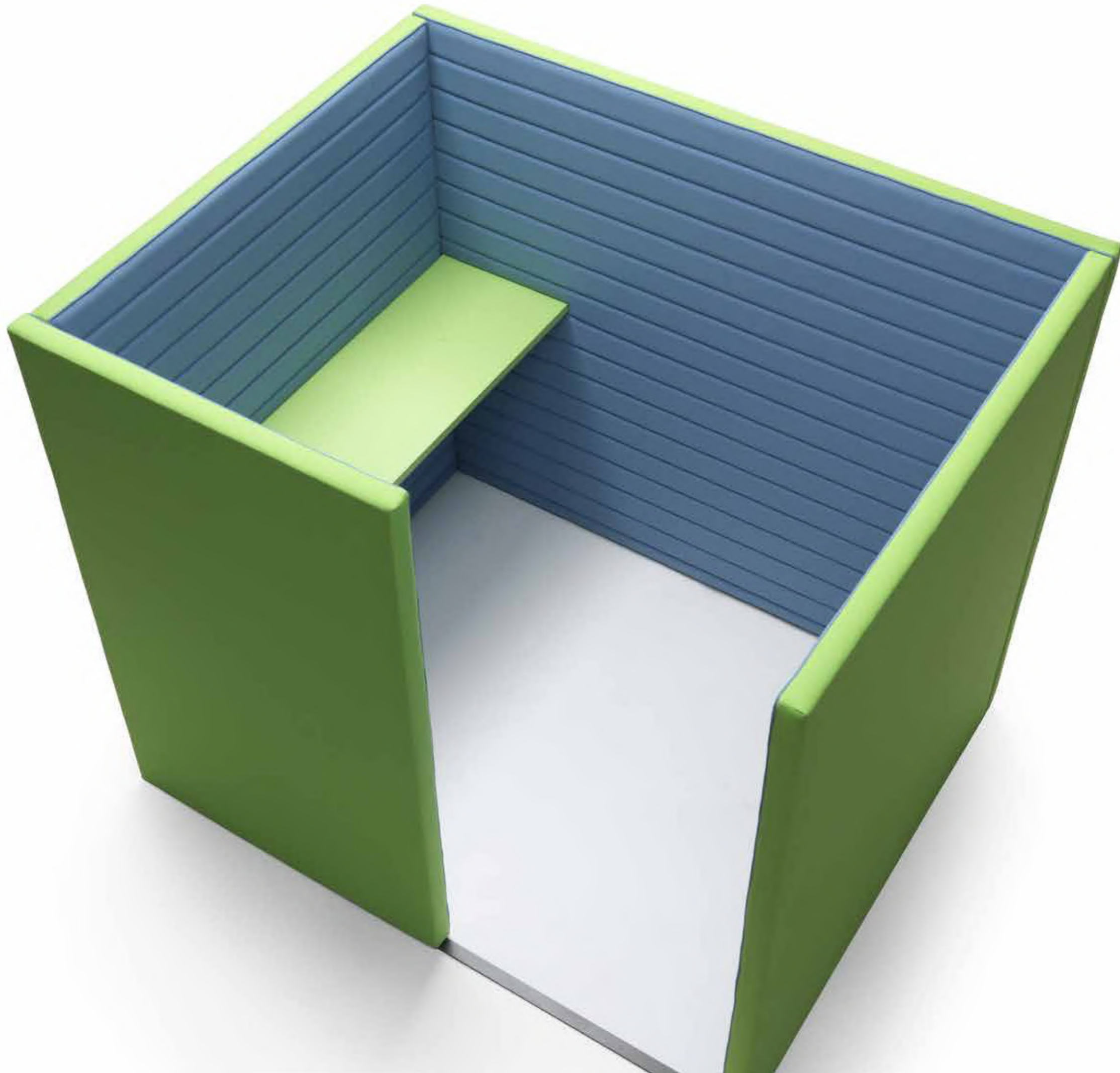
135



136



137



STRIPES _ COMPOSITION

9SS912 CM 125X156X133H

EXTERNAL SIDE FABRIC: CAT. B ART. CAMIRA XTREME PLUS COL. YS156 MADURA

INTERNAL QUILTED SIDE: COL. YS095 STEEL

TABLE TOP: FUNDERMAX HPL IN COLOUR APPLE GREEN

STRIPES _ ELEMENT

9SS913 CM 100X73X215H

EXTERNAL SIDE FABRIC: CAT. B ART. CAMIRA XTREME PLUS COL. YS156 MADURA

INTERNAL QUILTED SIDE: COL. YS095 STEEL

TABLE TOP: FUNDERMAX HPL COLOUR APPLE GREEN

9SS803 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE



STRIPES _ ELEMENT

9SS914 CM 185X73X133H (X2)

9SS915 CM 228X185X133H

EXTERNAL SIDE FABRIC: CAT. B ART. CAMIRA XTREME PLUS COL. YS156 MADURA

INTERNAL QUILTED SIDE: COL. YS095 STEEL

STRIPES _ COMPOSITION "L"

9SS208 CM 185X73X133H (X2)

EXTERNAL SIDE FABRIC: CAT. B ART. CAMIRA XTREME PLUS COL. YS156 MADURA

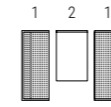
INTERNAL QUILTED SIDE: COL. YS095 STEEL

METAL BASES: OPM6 RAL 9017 BLACK PAINTED

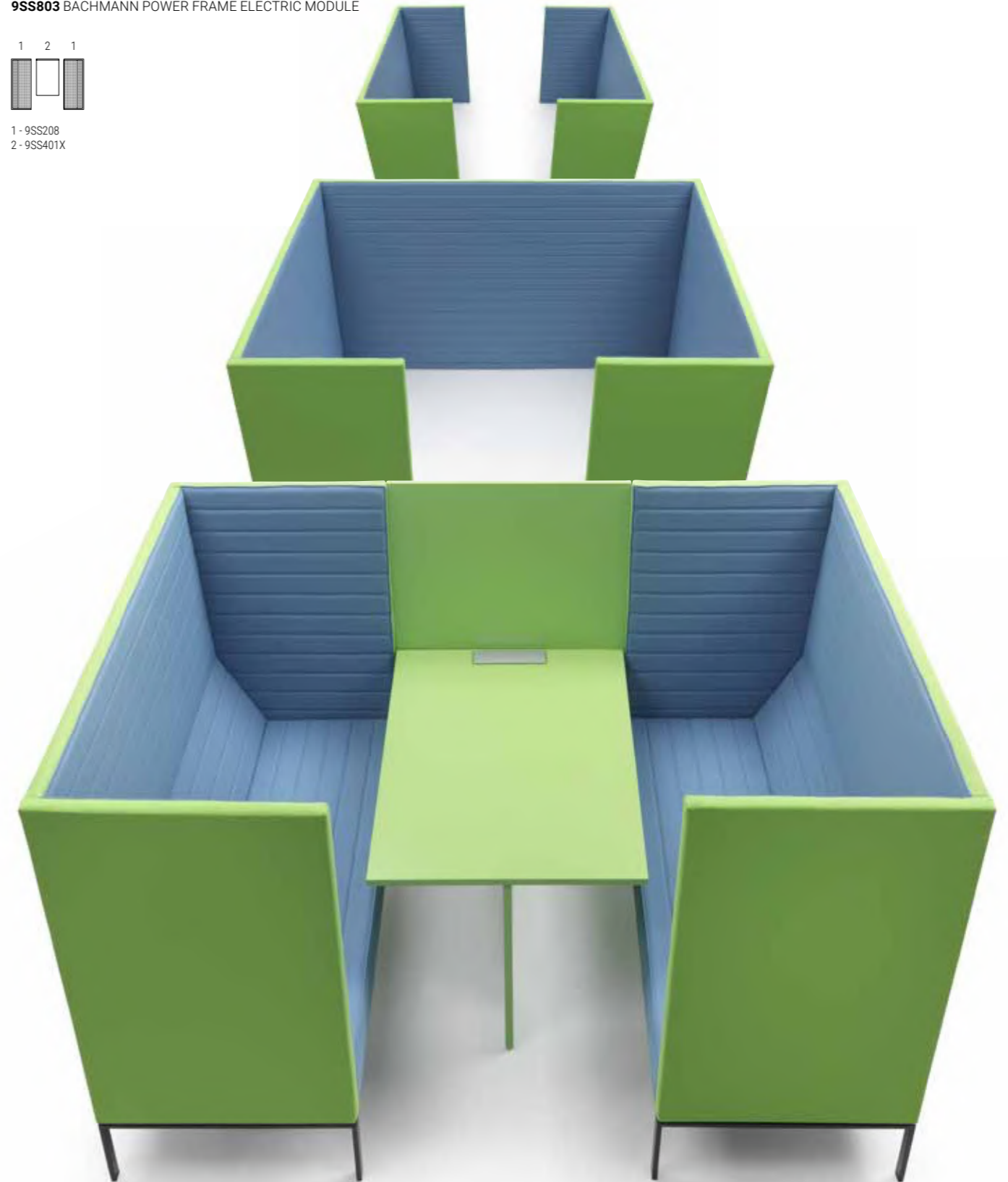
9SS401X CM 82X133X133H

TABLE TOP: IN FUNDERMAX HPL COLOUR APPLE GREEN

9SS803 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE



1 - 9SS208
2 - 9SS401X



140

STRIPES _ BOX

9SS920 CM 228X145X133H

FABRIC: CAT. D ART. CAMIRA MAIN LINE FLAX COL. FARRINGDON MLF29

TABLE: OPR4 NATURAL OAK

9SS803 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE



<
 DETAIL OF STRIPES BOX WITH LED LIGHTING
 9SS916 CM 228X185X223H



STRIPES _ BOX
 9SS917 CM 228X185X133H
 FABRIC: CAT. B ART. CAMIRA XTREME PLUS COL. TONGA YS160
 METAL BASES: OPM7 RAL 9016 WHITE PAINTED
 TABLE: WHITE HPL
 9SS803 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE



146

STRIPES _ BOX

9SS922 CM 228X73X133H

FABRIC: CAT. B/C ART. CAMIRA XTREME PLUS TONGA YS160

BASE: OPM6 RAL 9017 TRAFFIC BLACK PAINTED METAL

TABLE TOP: WHITE HPL







STRIPES _ BOX WITH LED LIGHTING

9SS921 CM 228X73X223H

FABRIC: CAT. F ART. CAMIRA OXYGEN BA056 FLEXOR

METAL BASE: OPM7 RAL 9016 WHITE PAINTED METAL

TABLE: WHITE HPL

9SS803 BACHMANN POWER FRAME ELECTRIC MODULE

CABLE CHANNEL AVAILABLE ON DEMAND



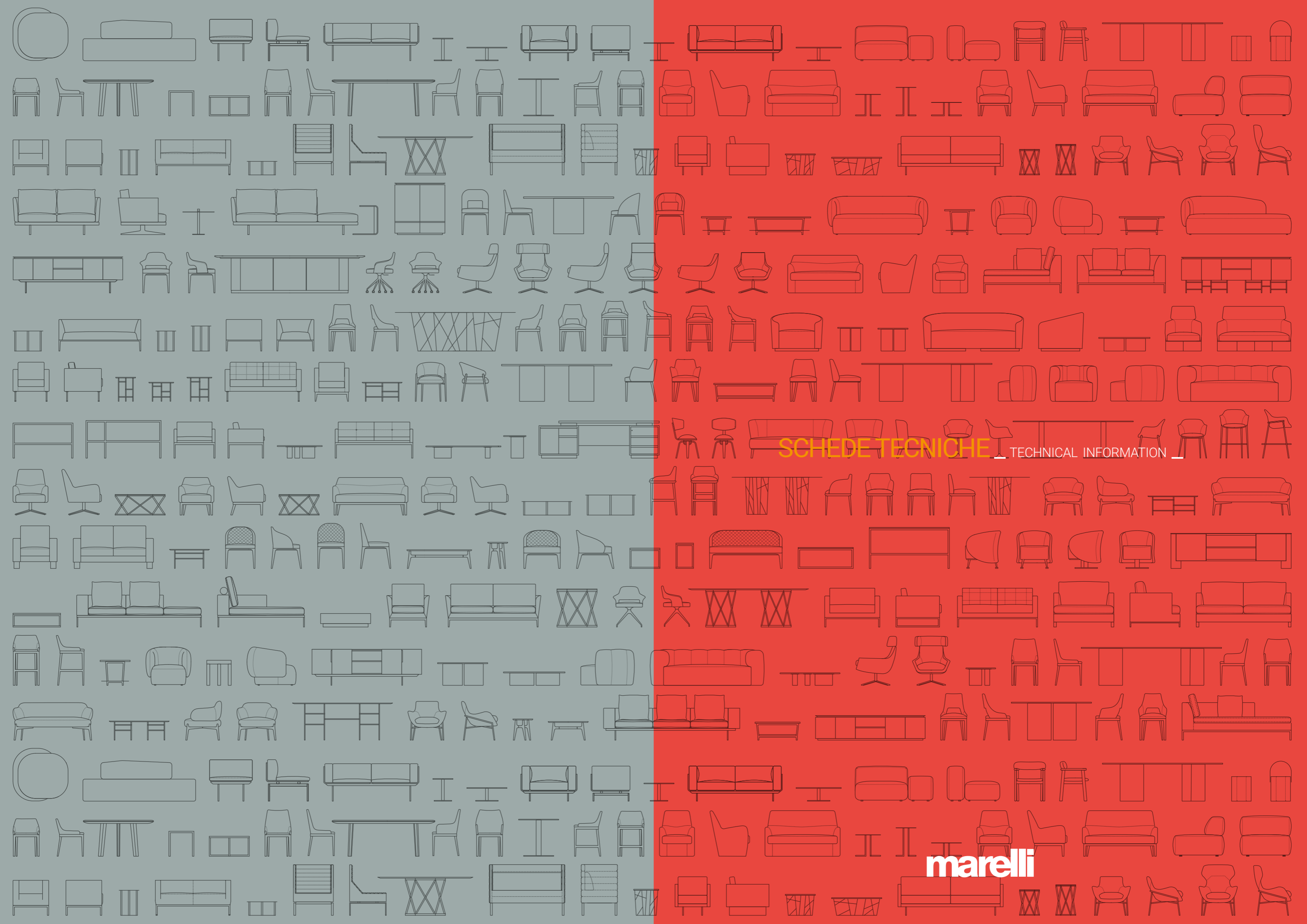
154



155



STRIPES _ SWIVEL ARMCHAIR
9SS108 CM 80X73X133H
FABRIC: CAT.B ART. CAMIRA XTREME PLUS COL. HAVANA YS009
METAL BASE: OPM1 SHINY CHROME



SCHEDA TECNICA TECHNICAL INFORMATION

marelli

STRIPES __ 2009 __ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER

242

La collezione STRIPES, creata dal designer Jérôme Gauthier, è ispirata alle tipiche panchine a doghe in legno orizzontali utilizzate nei parchi pubblici parigini ed è caratterizzata dalla trapuntatura a righe (da cui viene il nome "Stripes"). Stripes è un modello testato fonoassorbente ed è conforme ai test BIFMA statunitensi. Per favorire l'ergonomia e la comodità del prodotto, lo schienale è dotato di un poggiatesta con un angolo di inclinazione di ca. 22° in modo tale che non sono necessari cuscini per garantire il comfort. Seduta, schienale e braccioli sono composti da un fusto in pannelli di multistrato da 20 e 40 mm di prima scelta. La resistenza del fusto è garantita da una costruzione ad incastri che offre elevate garanzie di tenuta. La seduta, priva di cinghie elastiche intrecciate, è in poliuretano espanso CM 40/P kg/m³ 5,9 kPa e rinforzi con SR75 Kg/m³ 15,5 kPa. Schienale e poggiatesta sono in poliuretano espanso CM 40 kg/m³ 5,9 kPa. Il fusto e i braccioli sono rivestiti in poliuretano espanso, con una densità di 40 kg/m³ 5,9 kPa e 75 kg/m³ 15,5 kPa. Per garantire la durabilità del prodotto nel tempo nei punti maggiormente soggetti a deformazione vengono utilizzati degli aggregati di poliuretano espanso della densità complessiva di 200 kg/m³, sotto cui è montata una piastra di metallo da 40 x 5 mm. La parte esterna del fusto è inoltre rivestita in fibra termolegata di 250 gr. I braccioli sono fissati tramite bulloni e baionette. Il poliuretano espanso è sempre ignifugo CMHR (Combustion Modified High Resilient) e risponde alle norme British Standard (BS), Cal 117, Classe 11M, nonché, su richiesta, ad altri standard (per esempio le norme tedesche DIN o le norme francesi NF). Le caratteristiche righe ("stripes" in inglese), orizzontali o verticali, sono ottenute tramite una trapuntatura che accoppia non solo il rivestimento (tessuto, finta pelle o pelle) e il dacron, ma anche un strato di gomma con uno spessore di 1 cm. Ogni riga è alta 8 cm. Il rivestimento del modello Stripes è sempre fisso, sia in tessuto che in pelle e finta pelle.

The STRIPES collection, created by the designer Jérôme Gauthier, was inspired by the typical wooden horizontal slat benches used in public parks in Paris and is characterized by the stripes quilting, that is where the name "Stripes" comes from. Stripes is a tested sound absorbing model and complies with the U.S. BIFMA standards. In order to enhance the ergonomics and the comfort of the product, the backrest is equipped with a low back support with an inclination angle of about 22 degrees, so that no further cushions are needed to ensure the sofa comfort. Seat, backrest and arms have a frame made of 20 and 40 mm multi-ply wooden panels of the highest quality. The frame resistance is guaranteed by a joint construction. The seat, which is not equipped with interwoven elastic belts, is made of polyurethane foam CM 40/P kg/m³ 5,9 kPa, with supports in foam SR75 Kg/m³ 15,5 kPa. Backrest and low back support are made of polyurethane foam CM 40 kg/m³ 5,9 kPa. Frame and arms are upholstered with polyurethane foam with a density of 40 kg/m³ 5,9 kPa and 75 kg/m³ 15,5 kPa. The presence of polyurethane aggregates with an overall density of 200 kg/m³, under which there is a 40 x 5 mm metal plate, ensure the product durability over time in the areas which are more subject to deformation. The external frame side is also lined with a 250 gr. thermo-bonded fibre. The arms are fixed by means of bolts and bajonet joints. The polyurethane foam is always CMHR fire-retardant (Combustion Modified High Resilient) according to the British Standard regulations (BS), Cal 117, Class 11M, or, on demand, according to other regulations (such as the German DIN or the NF French regulations). The typical stripes, which can be horizontal or vertical, are obtained through a quilting process which couples not only the cover material – fabric, artificial leather or leather, wick dacron, but also a 1 cm thick foam layer. Each stripe is 8 cm high. Fabric, artificial leather and leather covers are always fixed.

Die Kollektion STRIPES, gezeichnet vom Designer Jérôme Gauthier, lehnt sich an die typischen Fassdaubenbänken in den Pariser Parks und ist durch die Streifenabsteppung – daher der Name « Stripes », gekennzeichnet. Stripes ist ein schallabsorbierendes, getestetes Modell und besteht die US-BIFMA Tests. Die Ergonomie und der Sitzkomfort des Produkts werden durch die in der Rückenlehne eingearbeitete Nierenschütze gefördert. Diese hat eine Neigung von ca. 22°, so dass zusätzliche Kissen nicht benötigt werden, um die Bequemlichkeit und den Sitzkomfort dieses Produkts zu gewährleisten. Sitz, Rückenlehne und Seitenteile bestehen aus einem Gestell aus Schichtholzplatten mit einer Dicke von 20 und 40 mm von höchster Qualität. Die Haltbarkeit des Gestells wird durch eine Steckkonstruktion gewährleistet. Die Sitzfläche, ohne geflochtene Gummigurtung, besteht aus Polyurethan-Schaumstoff CM 40/P kg/m³ 5,9 kPa, mit Verstärkung in SR75 Kg/m³ 15,5 kPa. Rückenlehne und Nierenschütze sind mit Polyurethan-Schaumstoff CM 40 kg/m³ 5,9 kPa gepolstert. Gestell und Seitenteile sind mit Polyurethan-Schaumstoff mit einer Dicke von 40 kg/m³ 5,9 kPa und 75 kg/m³ 15,5 kPa gepolstert. Die Verwendung von Polyurethan-Schaumstoff-Aggregaten mit einer Gesamtdichte von 200 Kg/m³ in den Punkten, die der Verformung mehr ausgesetzt sind, sichert die Dauerhaftigkeit des Produktes für lange Zeit. Darunter wird zusätzlich eine Metallplatte 40 x 5 mm befestigt. Die Aussenseiten des Gestells sind zusätzlich mit einer Ummantelung aus thermogebundenen Fasern mit Gewicht 250 Gr. ausgestattet. Die Seitenteile sind mittels Schrauben und Bajonettverschlüssen befestigt. Der Polyurethan-Schaumstoff ist immer schwerentflammbar CMHR (Combustion Modified High Resilient), gemäß British Standard (BS), Cal 117, Klasse 11M, oder, auf Anfrage, gemäß anderen Standards, wie beispielsweise den deutschen DIN-Normen oder den französischen NF-Normen. Die typischen Streifen – Stripes –, die horizontal oder vertikal ausgeführt werden können, erhält man nicht nur durch die Verbindung des Bezugsmaterials – Stoff, Leder oder Kunstleder – mit Dacron, sondern es wird hier auch Schaumstoff mit einer Dicke von 1 cm eingearbeitet. Jeder Streifen ist 8 cm hoch. Die Modelle der Serie Stripes sind immer festbezogen.

STRIPES __ 2009 __ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER

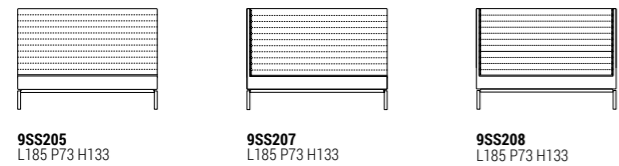
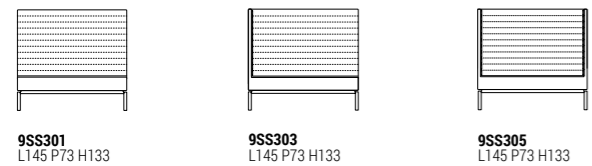
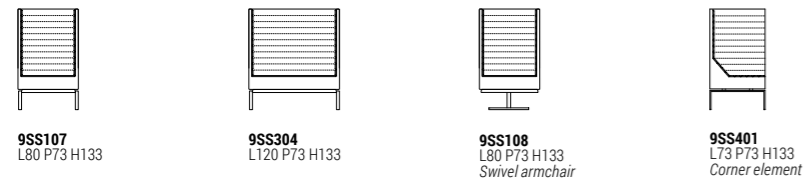
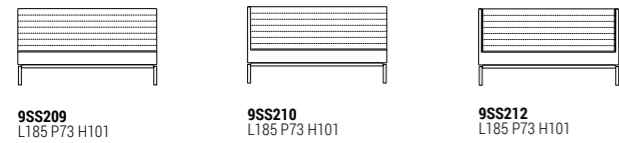
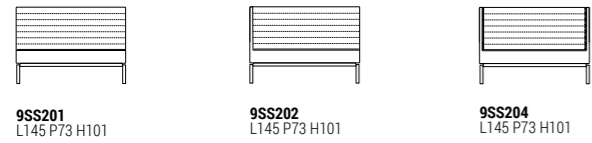
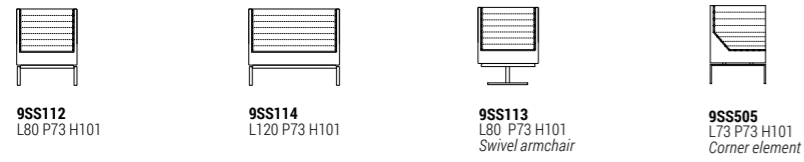
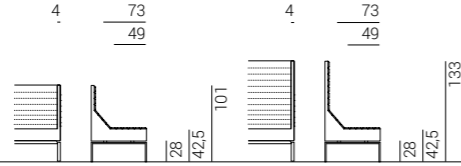
243

La collection STRIPES, créée par le designer Jérôme Gauthier, est inspirée par les banquettes à lattes de bois horizontales utilisées dans les parcs publics parisiens et est caractérisée par le matelassage à rayures (d'où le nom "Stripes"). Stripes est un modèle testé insonore et est conforme aux tests étasuniens BIFMA. Pour faciliter l'ergonomie et le confort du produit, le dossier est équipé d'un support lombaire avec un angle d'inclinaison d'environ 22° de telle sorte que des coussins lombaires ne sont pas nécessaires pour assurer le confort. L'assise, le dossier et les accoudoirs sont composés d'une carcasse en panneaux de multiplis de 20 et 40 mm de premier choix. La résistance de la carcasse est assurée par une construction avec des joints qui offre des garanties élevées de durée de vie. L'assise, qui n'a pas de sangles élastiques entrecroisées, est en mousse de polyuréthane CM 40/P kg/m³ 5,9 kPa et renforts avec SR75 kg/m³ 15,5 kPa. Le dossier et les accoudoirs sont en mousse de polyuréthane CM 40 kg/m³ 5,9 kPa. La carcasse et les accoudoirs sont revêtus de mousse de polyuréthane avec une densité de 40 kg/m³ 5,9 kPa et 75 kg/m³ 15,5 kPa. Afin d'assurer la durabilité du produit dans le temps au niveau des points les plus sujets à la déformation, des agrégats de mousse de polyuréthane d'une densité globale de 200 kg/m³ sont utilisés, sous lesquels est montée une plaque métallique de 40 x 5 mm. En plus, l'extérieur de la carcasse est revêtu de dacron de 250 grammes. Les accoudoirs sont fixés à l'aide de boulons et baionnettes. La mousse de polyuréthane est toujours ignifuge CMHR (Combustion Modified High Resilient) et répond aux normes British Standard (BS), Cal 117, Classe 11M, ainsi que, sur demande, à d'autres normes (par exemple les normes allemandes DIN ou les normes françaises NF). Les rayures ("stripes" en anglais) caractéristiques, horizontales ou verticales, sont obtenues grâce à un matelassage qui couple non seulement le revêtement (tissu, similicuir ou cuir) et le dacron, mais aussi une couche de mousse de polyuréthane avec une épaisseur d'1 cm. Chaque rayure est haute 8 cm. Le revêtement du modèle Stripes est toujours fixe, aussi bien en tissu qu'en similicuir qu'en cuir.

De collectie STRIPES, gecreëerd door ontwerper Jérôme Gauthier, is geïnspireerd op de typische bankjes met horizontale houten latten die men in de Parijse openbare parken vindt en wordt gekenmerkt door de doorstikking in streepvorm (vandaar de naam "Stripes"). Stripes is een model dat getest is op zijn geluidsabsorberendheid en is conform aan de BIFMA-tests uit de Verenigde Staten. Om de ergonomie en het comfort van het product te bevorderen, is de rugleuning voorzien van een lendensteun met een hellingshoek van ca. 22°, zodat geen lendenkussentjes nodig zijn om het comfort te waarborgen. Zit, rug en armleningen bestaan uit een romp van eerste keus multiplexpanelen van 20 en 40 mm. De stevigheid van de romp wordt gewaarborgd door een pen- en gatconstructie die garant staat voor een lange levensduur. Zit, rug en armleningen bestaan uit een romp van eerste keus multiplexpanelen van 20 en 40 mm. De stevigheid van de romp wordt gewaarborgd door een pen- en gatconstructie die garant staat voor een lange levensduur. De zit, zonder door elkaar gekruiste elastische banden, is uitgevoerd in polyurethaanschuim van het type CM 40/P kg/m³ 5,9 kPa en verstevingen in polyurethaanschuim van het type SR75 kg/m³ 15,5 kPa. Rug en lendensteun zijn uitgevoerd in polyurethaanschuim van het type CM 40 kg/m³ 5,9 kPa. De romp en de armleningen zijn bekleed met polyurethaanschuim met een densiteit van 40 kg/m³ 5,9 kPa en 75 kg/m³ 15,5 kPa. Om de duurzaamheid van het product op lange termijn te waarborgen, wordt op de plaatsen die het meest onderhevig zijn aan vervorming samengesteld polyurethaanschuim met een algemene densiteit van 200 kg/m³ gebruikt, waaronder een metalen plaat van 40 x 5 mm gemonteerd wordt. De buitenkant van de romp wordt daarenboven bekleed met dacron van 250 gram. De armleningen worden bevestigd met behulp van bouten en bajonetten. Het polyurethaanschuim is altijd brandvertragend van het type CMHR (Combustion Modified High Resilient) en beantwoordt aan de normen British Standard (BS), Cal 117, Classe 11M, alsook, op aanvraag, aan andere normen (bijvoorbeeld aan de Duitse DIN-normen of aan de Franse NF-normen). De typische strepen ("stripes" in het Engels), horizontaal of verticaal, worden verkregen door een doorstikking die niet alleen de bekleding (stof, kunstleer of leer) en de dacron, maar ook een laag polyurethaanschuim met een dikte van 1 cm aan elkaar koppelt. Elke baan is 8 cm hoog. De bekleding van model Stripes is altijd vast, zowel in stof als in kunstleer als in leer.

Отличительной особенностью коллекции STRIPES от французского дизайнера Жерома Готье (Jérôme Gauthier) является наличие характерной стежки в полосу (отсюда и название STRIPES), а прообразом послужили скамейки на основе горизонтальных деревянных реек - неизменные спутники парижских общественных парков. Артикулы коллекции Stripes прошли испытание на необходимый уровень звукопоглощения и соответствуют американскому стандарту BIFMA (единая база стандартизации по безопасности, долговечности и рабочих функций тестируемого изделия). Для большей эргономичности и удобства нижняя часть спинки, соприкасающаяся с поясницей, имеет угол наклона в 22°, что позволяет обеспечить комфорт, не используя дополнительные подушки. Каркас сиденья, спинки и подлокотников выполнен из панелей «мультистрато» - многослойной фанеры высшего качества толщиной от 20 до 40мм. Прочность каркаса обусловлена его жесткой конструкцией, обеспечивающей повышенные гарантийно-эксплуатационные качества. Наполнение сиденья из вспененного полиуретана CM плотностью 40/P кг/м³ 5,9 кПа со вставками из вспененного полиуретана SR плотностью 75 Кг/м³ 15,5 кПа, без эластичных перекрещивающихся ремней. Наполнение спинки и нижней части спинки, соприкасающейся с поясницей из вспененного полиуретана CM плотностью 40/P кг/м³ 5,9 кПа Каркас и подлокотники с покрытием из вспененного полиуретана общей плотностью 40 кг/м³ 5,9 кПа и 75 кг/м³ 15,5 кПа. Для обеспечения максимально длительного срока эксплуатации на участках, где чаще всего могут возникнуть деформации используется наполнение из вспененного полиуретана общей плотностью 200 кг/м³ в сочетании с поддерживающей металлической пластиной 40 x 5 мм. Внешняя часть каркаса отделана слоем из термостойкого волокна 250г/м³. Крепление подлокотников на болтах и при помощи байонетного соединения. Высокоупругий трудновоспламеняемый вспененный полиуретан категории CMHR (Combustion Modified High Resilient), соответствует всем необходимым нормам и стандартам (английский British Standard (BS), американский Технический бюллетень 117 (Cal 117), класс эмиссии М1, Немецкий институт по стандартизации (DIN), французский орган по сертификации (NF). Характерные для данной коллекции вертикальные либо горизонтальные полосы ("stripes" по-английски) получаются в результате прострочки, которая соединяет не только обивку (ткань, кожа, искусственная или натуральная) и dacron, но также захватывает и слой полиуретана толщиной 1см, таким образом, каждая полоса имеет высоту 8см. Все артикулы коллекции STRIPES имеют несъемную обивку, как в ткани, так и в коже, искусственной либо натуральной.

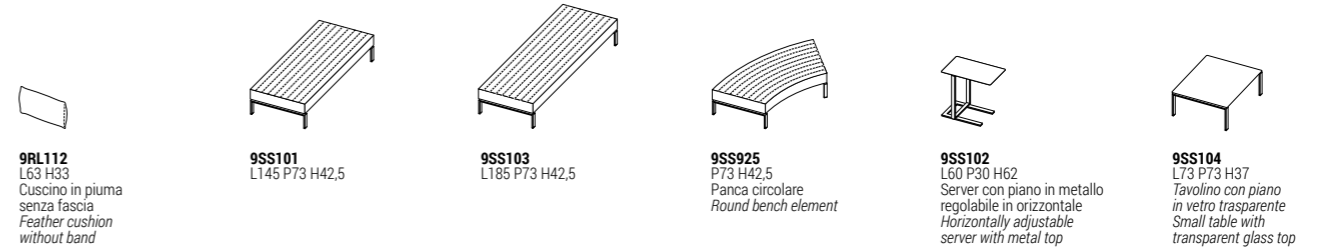
STRIPES _ 2009 _ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER



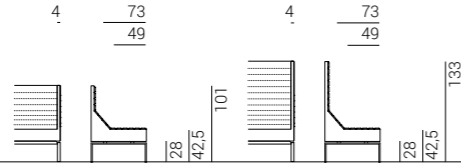
H101

H133

STRIPES _ 2009 _ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER

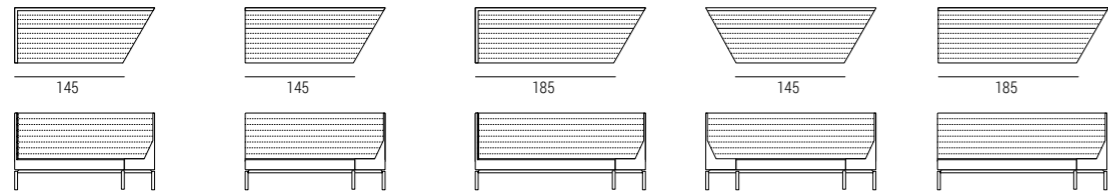


STRIPES _ 2009 _ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER



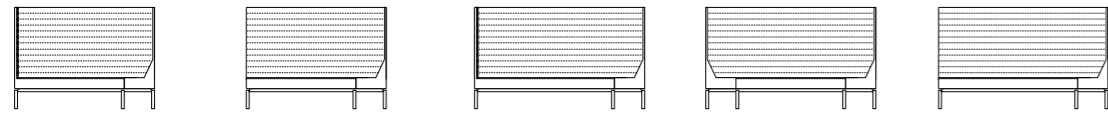
246 Divani Sofas

Con angolo di 60°
With an angle of 60°



9SS612 L185 P73 H101 **9SS613** L185 P73 H101 **9SS614** L225 P73 H101 **9SS615** L225 P73 H101 **9SS616** L225 P73 H101

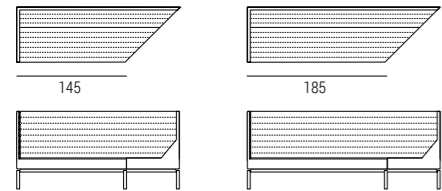
H101



9SS620 L185 P73 H133 **9SS624** L185 P73 H133 **9SS622** L225 P73 H133 **9SS625** L225 P73 H133 **9SS626** L225 P73 H133

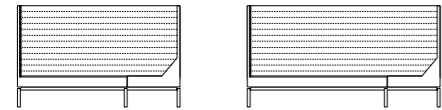
H133

Con angolo di 45°
With an angle of 45°



9SS600 L215 P73 H101 **9SS602** L255 P73 H101

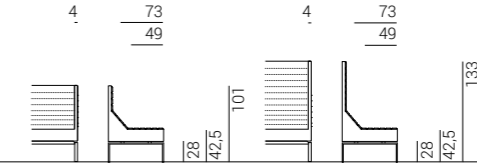
H101



9SS608 L215 P73 H133 **9SS610** L255 P73 H133

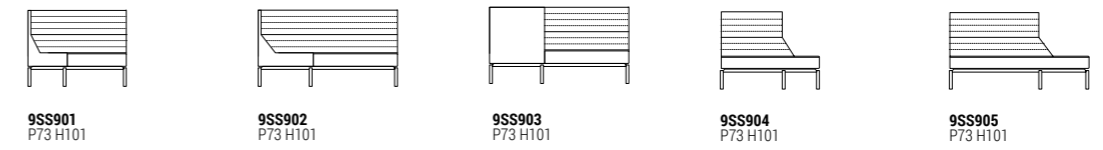
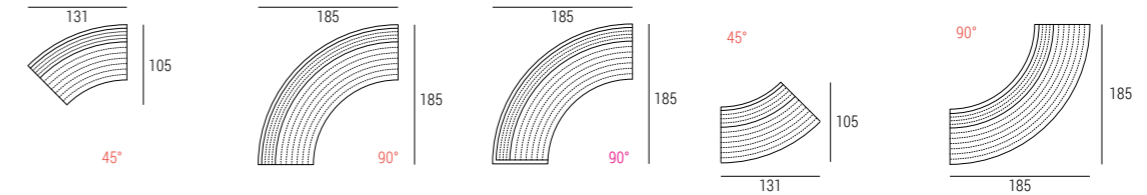
H133

STRIPES _ 2009 _ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER



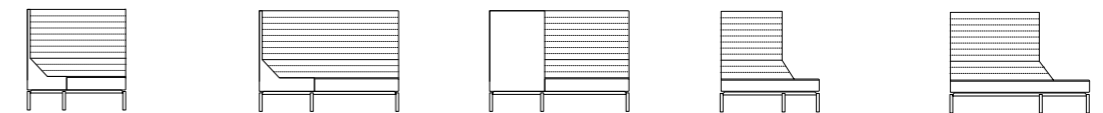
247

Elementi curvi - Raggio 185 cm
Round elements - Radius 185 cm



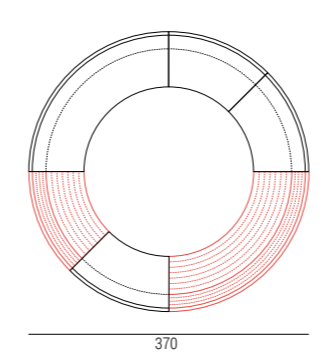
9SS901 P73 H101 **9SS902** P73 H101 **9SS903** P73 H101 **9SS904** P73 H101 **9SS905** P73 H101

H101

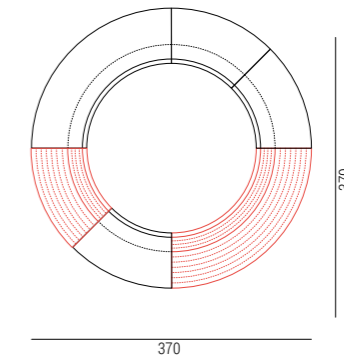


9SS906 P73 H133 **9SS907** P73 H133 **9SS908** P73 H133 **9SS909** P73 H133 **9SS910** P73 H133

H133



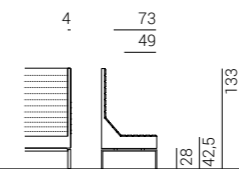
Sedile interno
Internal seat



Sedile esterno
External seat

STRIPES _ 2009 _ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER

STRIPES _ 2009 _ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER



248

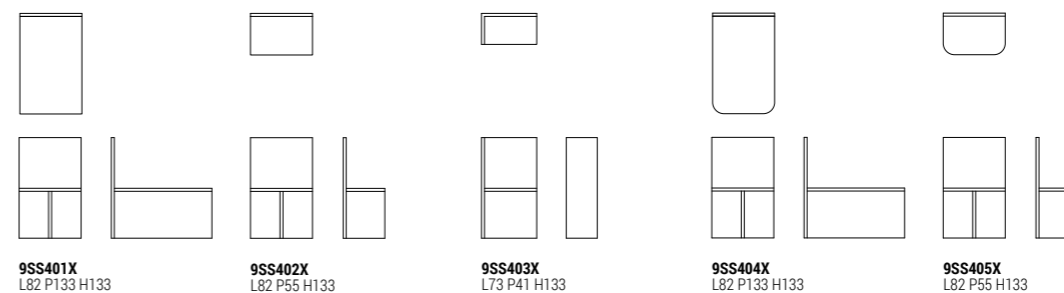
Finiture
Finishes

Base standard Standard base							
Code	RAL 9017 black painted metal OPM6	RAL 9016 white painted metal OPM7	Classic bronze painted metal OPM9	Golden beach painted metal OPM10	Gold pearl painted metal OPM11	RAL 9006 white aluminium painted metal	Anodized Bronze metal OPM18
Base optional Optional base							
Code	Shiny chrome metal OPM1	Brushed matt chrome metal OPM2					

249

Tavoli
Tables

Spessore tavoli 25 mm
Tables 25 mm thick

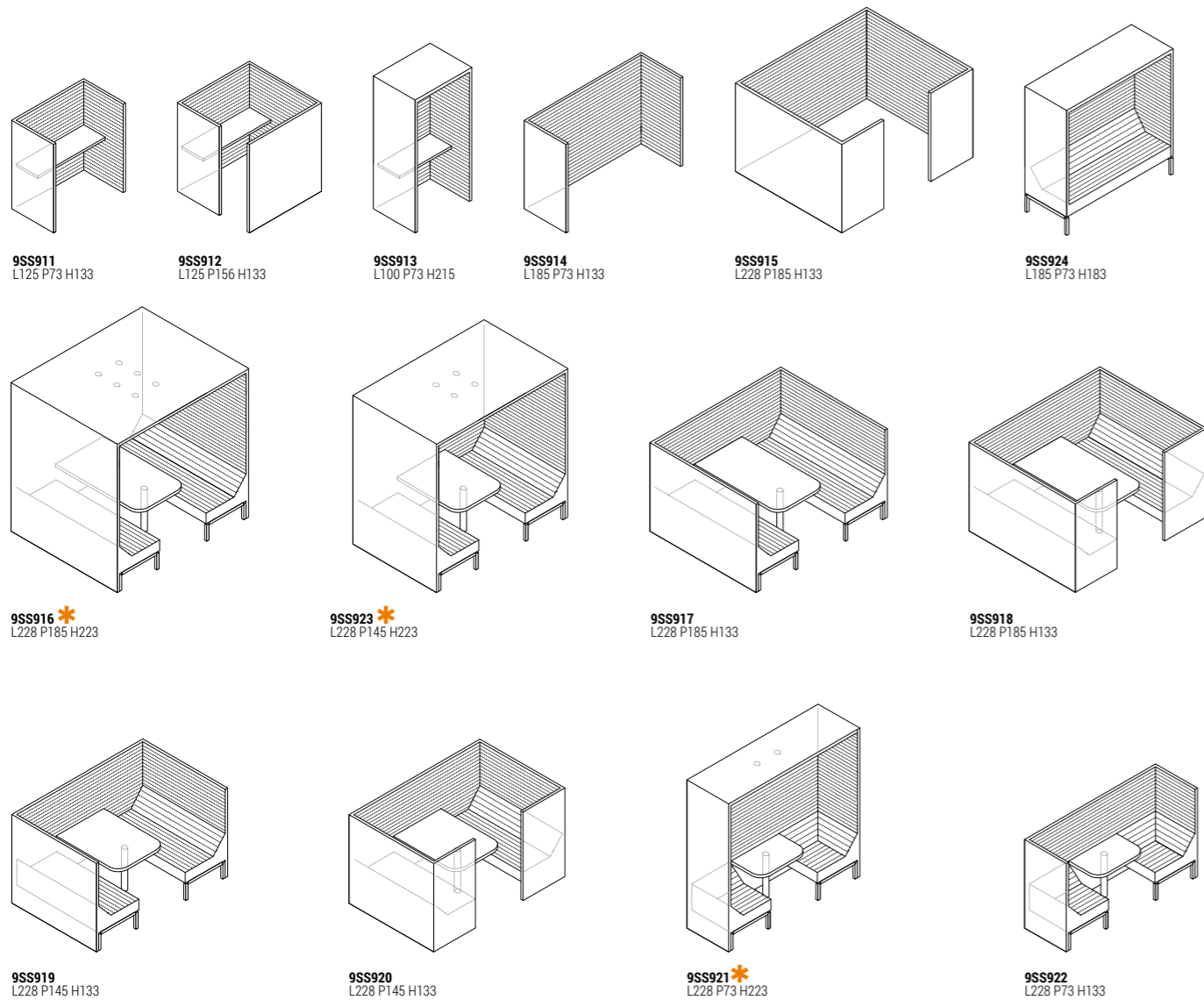


9SS401X L82 P133 H133 **9SS402X** L82 P55 H133 **9SS403X** L73 P41 H133 **9SS404X** L82 P133 H133 **9SS405X** L82 P55 H133

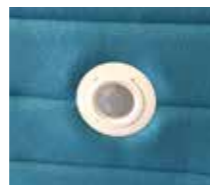
Finiture tavoli
Table finishes

Melamine (standard)								
	Whitened oak	Taupe oak	Tabacco oak	Grey oak	Wengé oak	White	Whitened	Grey
HPL (optional)								
Code	0001	0561	0593	0606	0706	1661	Altri colori disponibili su richiesta Other colours available on demand	
Code	4511	4513	4517	4528	4529	4537		
Birch plywood oak veneered (optional)								
Code	Cherry stained oak OPR1	Wengé stained oak OPR2	Walnut stained oak OPR3	Natural oak OPR4	Black stained oak OPR5	Cherry Milano stained oak OPR6		
Code	Tobacco stained oak OPR8	Grey taupe stained oak OPR9	Whitened oak OPR10	Charcoal stained oak OPR11	Mahogany stained oak OPR12			

STRIPES _ 2009 _ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER

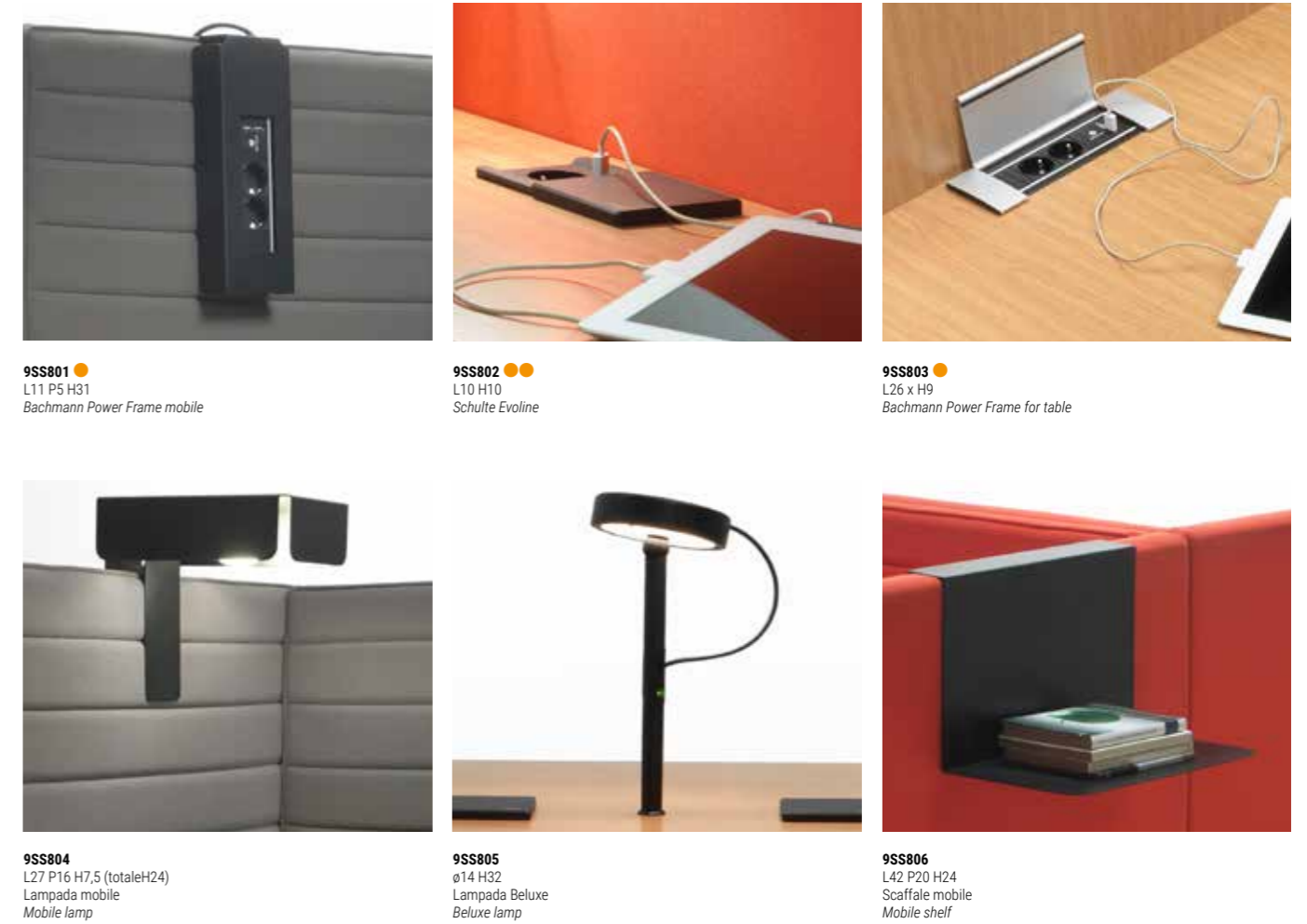


Configurazione per schermo a parete disponibile su richiesta.
Configuration for wall screen available on demand.



* Attivazione dell'illuminazione a led tramite rilevatore di movimento (versione standard) o, a richiesta, tramite un interruttore.
Activation of led lighting through motion detector (standard version) or, on demand, by means of a switch.

STRIPES _ 2009 _ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER



● Il modulo elettrico Bachmann Power Frame è disponibile nella versione standard con 2 prese Schuko e 2 prese USB, secondo le norme europee; su richiesta, è disponibile anche secondo gli standard svizzeri o europei o può essere personalizzato con diverse combinazioni di moduli interni con una maggiorazione di prezzo.

●● Il kit standard è disponibile con 1 presa Schuko, 1 presa USB e 1 presa RJ45, in ottemperanza agli standard europei.

● The Bachmann Power Frame electric module is available in the standard version with 2 Schuko and 2 USB sockets, in accordance with the European standards; on demand, it is also available according to the Swiss or British standards or it can be customized with different combinations of internal modules with a price increase.

●● The standard kit is available with 1 Schuko, 1 USB and 1 RJ45 socket, exclusively according to the European standards.

STRIPES _ 2009 _ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER

252 Optional
Optionals



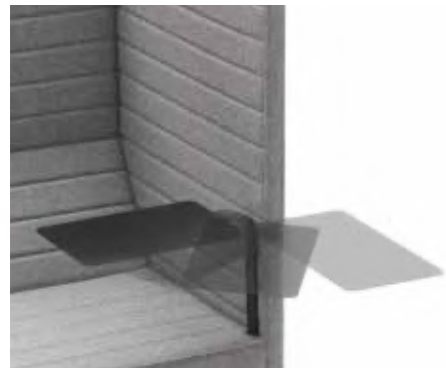
9SS807 *
L24 x H7,5
Bachmann Power Frame for sofa



9SS808
P36 H104
Mensola alta per divano dritto
High shelf for straight sofa



9SS809
P36 H74
Mensola bassa per divano dritto
Low shelf for straight sofa



9SS810
L25 P40
Tavolino mobile
Mobile writing shelf



9SS811
Castors



9SS812
P36 H104
Mensola alta per divano curvo
High shelf for curved sofa



9SS813
P36 H74
Mensola bassa per divano curvo
Low shelf for curved sofa

● Il modulo elettrico Bachmann Power Frame è disponibile nella versione standard con 2 prese Schuko e 2 prese USB, secondo le norme europee; su richiesta, è disponibile anche secondo gli standard svizzeri o europei o può essere personalizzato con diverse combinazioni di moduli interni con una maggiorazione di prezzo.

● The Bachmann Power Frame electric module is available in the standard version with 2 Schuko and 2 USB sockets, in accordance with the European standards; on demand, it is also available according to the Swiss or British standards or it can be customized with different combinations of internal modules with a price increase.

STRIPES _ 2009 _ DESIGN JÉRÔME GAUTHIER

Larghezze disponibili
Available widths

Altezze disponibili
Available heights

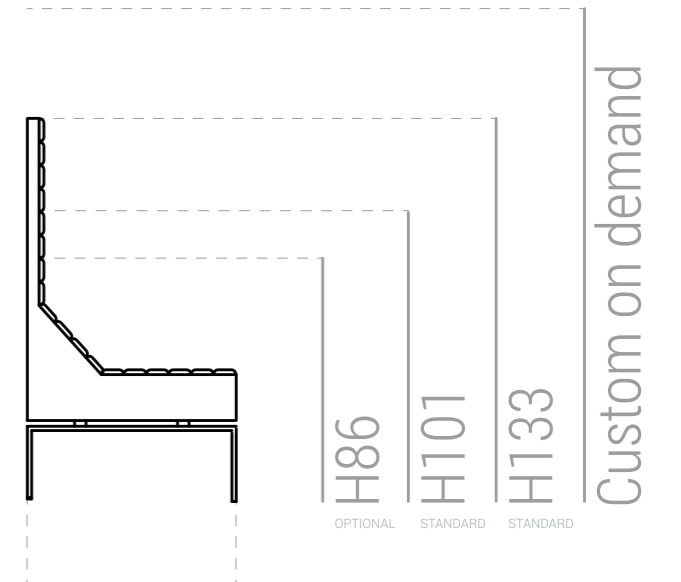
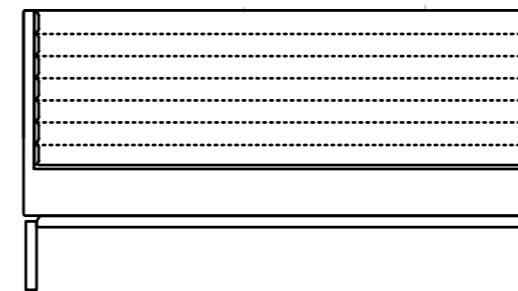
253

Custom on demand

L185

L145

L80



Custom on demand